

Zlín 8. listopadu 2012

DODATEČNÉ INFORMACE K ZADÁVACÍM PODMÍNKÁM Č. 4

dle ust. § 49 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách (dále jen „zákon“).

Název zakázky: Dodávka a implementace vnitřní integrace Krajského úřadu Zlínského kraje**Číslo zakázky:** VZ/2012/5/200/10**Forma zadání:** dle § 27 zákona - otevřené řízení**Zadavatel:****Název:** Zlínský kraj**Sídlo:** Zlín, tř. T. Bati 21, PSČ 761 90**Právní forma:** 804 – kraj
právní osoba zřízená ústavním zákonem č. 347/1997 Sb.**Identifikační číslo:** 70891320**Zastoupený:** MVDr. Stanislav Mišák – hejtman Zlínského kraje

Zadavatel Vám zasílá následující dodatečné informace k zadávacím podmínkám k výše uvedené veřejné zakázce.

Dotazy uchazeče 1**Dotaz 1**

V příloze 1 k zadávací dokumentaci na straně 15 je stanoveno, že zadavatel nepřipouští výměnu používaných informačních systémů, kromě současného publikačního systému (SystemIdea). Dále je určeno, že „Portál úředníka zcela nahradí současný publikační systém SystemIdea od společnost Autocont a.s.“. Co rozumí zadavatel pod pojmem „zcela nahradí“.

Dotaz 2

Připouští zadavatel možnost, že stávající systém SystemIdea bude jen doplněn tak, aby disponoval všemi požadovanými funkcionalitami - např. vznikne jeho nová verze (třeba jinak pojmenovaná) a ta bude nabídnuta?

Odpověď na dotaz 1.

Pojem „zcela nahradí“ znamená, že po předání nového Portálu úředníka do běžného užívání, bude ukončen provoz současného publikačního systému Zlínského kraje.

Odpověď na dotaz 2.

Zadavatel vyspecifikoval technické a funkční požadavky, které musí splnit nový Portál úředníka. Nabídka musí tyto technické a funkční požadavky splňovat.

Dotazy uchazeče 2**Dotaz 1**

V dokumente "zadávací dokumentace vystup AK.pdf" je uvedené doporučení, že ponuka ma byť v českom jazyku, je akceptovateľna ponuka aj v slovenskom jazyku?

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

1 / 12

Dotaz 2

V dokumente "P03_Příloha č.2 ZD_Obchodní podmínky_cast 1 IDM IB.doc" je uvedeno, že: "6. Dokumentace bude v českém jazyce.", je akceptovatelná dokumentace v slovenskom resp. anglickom jazyku ?

Dotaz 3

V dokumente "P03_Příloha č.2 ZD_Obchodní podmínky_cast 1 IDM IB.doc" je uvedeno, že: "Zadavatel preferuje vybudovat IDM a IB na již existujících softwarových produktech, které jsou na trhu k dispozici a jejich přizpůsobení dle potřeb zadavatele, před budováním zcela nového softwarového produktu. ", nie je týmto vyjadrením obmedzene použitie Open Source produktov a riešení?

Dotaz 4

V dokumente "P03_Příloha č.2 ZD_Obchodní podmínky_cast 1 IDM IB.doc" je uvedeno v Článku I., že: "4. Při plnění smlouvy se zhotovitel zavazuje:

- dodržovat pravidla bezpečnosti ICT objednatele, která jsou uvedena v příloze č. 3, která je nedílnou součástí této smlouvy;
- postupovat v souladu se zadávací dokumentací a se svojí nabídkou, kterou podal v rámci zadávacího řízení, které předcházelo uzavření této smlouvy;
- postupovat v souladu se studií proveditelnosti "Vnitřní integrace úřadu a integrace s ISVS". Tato studie byla přílohou Zadávací dokumentace v zadávacím řízení, na jehož základě byla uzavřena tato smlouva, proto ji má zhotovitel v době podpisu této smlouvy již k dispozici." a v studii se v kapitole 5.2.1 Specifikace předmětu zakázky - Technické kvalifikační předpoklady uvádí, že mezi splnění technických kvalifikačních předpokladů patří aj. dodání:
 - certifikátu systému řízení jakosti řady ISO 9001 pro oblast vývoje, výroby, implementace, podpory a údržby programového vybavení, vydaný podle českých technických norem akreditovanou osobou, nebo rovnocenný certifikát vydaný akreditovanou osobou v členském státě Evropské unie.
 - certifikátu systému managementu bezpečnosti informací ČSN EN ISO 27 001 vydaný podle českých technických norem akreditovanou osobou nebo rovnocenný certifikát vydaný akreditovanou osobou v členském státě Evropské unie.
 - certifikátu systému managementu služeb v informačních technologiích ČSN EN ISO 20 000 vydaný podle českých technických norem akreditovanou osobou nebo rovnocenný certifikát vydaný akreditovanou osobou v členském státě Evropské unie.

Nikde inde v požadavcích a ani kriteriích se však certifikáty nepožadují... Je potřeba dodat ISO certifikáty na účast ve veřejném obstarání?

Odpověď na dotaz 1.

Zákon č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů, připouští použití slovenského jazyka pouze u dokladů, kterými dodavatel prokazuje splnění kvalifikace (ať už tedy základní, profesní nebo technické). Nabídka však neobsahuje jen doklady prokazující kvalifikace, ale celou řadu dalších dokumentů. Vzhledem k tomu, že zadavatel si není vědom mezinárodní smlouvy či právního předpisu, který by připouštěl použití slovenského jazyka v zadávacím řízení (s výjimkou shora uvedených dokladů prokazujících splnění kvalifikace), musí být všechny doklady, kterými se neproazuje splnění kvalifikace, podány v českém jazyce nebo pokud by byly podány v jiném jazyce, pak musí spolu s nimi být přiložen jejich úředně ověřený překlad do českého jazyka. Zadavatel (komise) dle ustanovení § 71 odst. 9 shora uvedeného zákona mimo jiné v rámci otevírání nabídek s obámkami kontroluje, zda je

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

2 / 12

nabídka zpracována v požadovaném, tj. českém jazyku (jiný jazyk zadavatel nepřipustil), přičemž pokud by nabídka nebyla podána (zpracována) v požadovaném jazyku, vedlo by to k jejímu vyloučení ze zadávacího řízení.

Odpověď na dotaz 2.

Akceptovatelná je pouze dokumentace v českém jazyce, event. úředně ověřený překlad cizojazyčné dokumentace do českého jazyka.

Odpověď na dotaz 3.

Zadavatel neomezuje použití SW prostředků, pokud splňují podmínky stanovené v zadávací dokumentaci

Odpověď na dotaz 4.

Studie proveditelnosti byla vytvořena v době, kdy certifikáty byl oprávněn zadavatel dle tehdy platného znění zákona č. 137/2006, o veřejných zakázkách, požadovat. V mezidobí se stav změnil a certifikáty shora uvedené jsme na doporučení Centra pro regionální rozvoj České republiky již do kvalifikační dokumentace nezařadili.

S ohledem na shora uvedené je nutné prokazování kvalifikace prokázat pouze dle požadavků zadavatele uvedených v dokumentu Kvalifikační dokumentace (kvalifikační dokumentace vystup AK.pdf). Požadavky na prokazování kvalifikace uvedené ve Studii proveditelnosti (viz příloha č. 5 zadávací dokumentace) jsou obsolentní a neberte na ně zřetel.

Závěrem zadavatel uvádí, že Studii proveditelnosti je nutné respektovat a dodržet především co se týče technické stránky.

Dotazy uchazeče 3

Ve věci veřejné zakázky č. VZ/2012/5/200/10 - „Dodávka a implementace vnitřní integrace Krajského úřadu Zlínského kraje“ ze dne 6. 9. 2012 tímto v souladu s článkem 10 zadávací dokumentace žádám o poskytnutí dodatečné informace k zadávacím podmínkám:

V zadávací dokumentaci veřejné zakázky, konkrétně v bodu č. 44 kapitoly 1 - „Předmět veřejné zakázky - část 1 veřejné zakázky: IDM a integrační bod“ Přílohy č. 1 Zadávací dokumentace - Vymezení předmětu veřejné zakázky (a obdobně v bodu č. 81 kapitoly 2 - „Předmět veřejné zakázky - část 2 veřejné zakázky: Portál úředníka“ Přílohy č. 1 Zadávací dokumentace) je uvedeno, že

„Součástí dodávky IDM je zabezpečení integrace stávajících informačních systémů (konektory na informační systémy), které jsou předmětem ochrany podle autorského zákona. Tyto konektory budou umožňovat replikace identit, organizačních struktur a funkčních míst, vytváření speciálních skupin, řízení práv, zástupy a potvrzení komunikace. Rozsah a způsob přenosu dat je součástí implementační dokumentace. Požadované konektory na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 2 seznam IS, které budou napojeny na IDM. Úloha zadavatele při průběhu této integrace bude pouze v rovině koordinační. Dodavatelé IS byli obesláni zadavatelem s žádostí o součinnost s vítězným uchazečem. Uchazeči si dohodnou podmínky úprav nutných pro implementaci identitních služeb a úprav potřebných pro komunikaci IS/AIS s ISZR prostřednictvím integračního bodu s dodavateli IS samostatně.“

Analogicky v bodu č. 118 kapitoly 2 - „Předmět veřejné zakázky - část 2 veřejné zakázky: Portál úředníka“ Přílohy č. 1 Zadávací dokumentace je uvedeno, že:

„Součástí dodávky IB je zabezpečení integrace stávajících informačních systémů (konektory na informační systémy), které jsou předmětem ochrany podle autorského zákona. Rozsah a způsob přenosu dat je součástí implementační dokumentace. Požadované konektory na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 3 seznam konektorů AISů na ISZR - součást dodávky. Úloha zadavatele při průběhu této integrace bude pouze v rovině koordinační. Dodavatelé IS byli obesláni zadavatelem s žádostí o součinnost s vítězným uchazečem. Uchazeči si dohodnou podmínky úprav nutných pro implementaci identitních služeb a úprav potřebných pro komunikaci IS/AIS s ISZR prostřednictvím integračního bodu s dodavateli IS samostatně.“

Analogicky v bodu č. 81 kapitoly 2 - „Předmět veřejné zakázky - část 2 veřejné zakázky: Portál úředníka“ Přílohy č. 1 Zadávací dokumentace je uvedeno, že:

„Součástí dodávky PÚ je zajištění integrace stávajících informačních systémů (konektory na informační systémy), které jsou předmětem ochrany podle autorského zákona. Tyto konektory budou umožňovat čerpání dat z IS, předpokládaný rozsah pro každého uživatele z IS maximálně tři údaje (např. suma úkolů, odkaz na řešitelskou část samotného IS). Rozsah a způsob přenosu dat je součástí implementační dokumentace. Požadované konektory na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 6 seznam konektorů IS pro PÚ - součást dodávky. Úloha zadavatele při průběhu této integrace bude pouze v rovině koordinační. Dodavatelé IS byli obesláni zadavatelem s žádostí o součinnost s vítězným uchazečem. Uchazeči si dohodnou podmínky úprav nutných pro implementaci s dodavateli IS samostatně.“

V zadávací dokumentaci veřejné zakázky pak dále v článku 5, písmeno d] - požadavek na způsob zpracování nabídkové ceny je uvedeno, že

„Součástí nabídkové ceny musí být veškeré náklady uchazeče. Celkovou nabídkovou cenou se rozumí cena za veškeré požadované služby související s činnostmi požadovanými zadavatelem v zadávacích podmínkách.“

Dotaz:

a) Je povinností dodavatele v rámci plnění veřejné zakázky provést plně funkční integraci dodávaného informačního systému se všemi AIS konektory, a to včetně nezbytných úprav stávajících informačních systémů, které byly zadavateli dříve dodány výrobcí uvedenými v Tabulce 2 (resp. Tabulce 3, resp. Tabulce 6) Přílohy č. 1 Zadávací dokumentace - Vymezení předmětu veřejné zakázky?

Odpověď na dotaz a.

Součástí dodávky v rámci plnění veřejné zakázky je zadavatelem požadováno provedení plně funkční integraci dodávaných IS se všemi požadovanými IS/AIS a to včetně nezbytných úprav stávajících IS/AIS.

Požadované konektory pro IDM na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 2 Seznam IS, které budou napojeny na IDM.

Požadované konektory pro IB na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 3 seznam konektorů AISů na ISZR součást dodávky.

Požadované konektory pro PÚ na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 6 seznam konektorů AISů na ISZR součást dodávky.

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

4 / 12

b) Je v takovém případě nutné zahrnout cenu za provedení takových integrací, včetně nezbytných úprav stávajících informačních systémů jiných výrobců, do nabídkové ceny?

Odpověď na dotaz b.

Zadavatel požaduje, aby uchazeč do nabídkové ceny zahrnul veškeré náklady na řádné plnění díla, včetně nákladů na provedení plně funkčních integrací dodávaných IS se všemi požadovanými IS a to včetně nezbytných úprav stávajících IS tak, aby splnil požadavky stanovené zadávací dokumentací.

Dotazy uchazeče 4

Uchazeč žádá dle ustanovení § 49 odst. 1 zákona č. 137/2006 Sb. (dále jen „zákon“) o dodatečné informace k zadávacím podmínkám ve veřejné zakázce „Dodávka a implementace vnitřní integrace Krajského úřadu Zlínského kraje“ oznámené zadavatelem Zlínský kraj ve věstníku veřejných zakázek pod evidenčním číslem zakázky formuláře 231761 takto:

K příloze č.2 a 3. Zadávací dokumentace – Obchodní podmínky (návrh smlouvy) – část 2 VZ (IDM a IB, PÚ) :

1) Může prosím zadavatel doplnit informace uvedené v přílohách č. 2 obou smluv o dodávce dílas názvem „Podmínky zajištění podpory díla“ o informaci, jaký je průměrný počet servisních požadavků (incident/vada, RFC) za kalendářní měsíc na současně provozované a nahrazované systémy EOS a Systemidea?

Odpověď na dotaz 1

U současných provozovaných systémů EOS3 a Systemidea nebyl doposud za rok 2012 hlášen žádný servisní požadavek.

K příloze č.1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky: Společně pro části IDM+IB a PU:

2) Na straně 3 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky, respektive na straně 18 téže přílohy jsou uvedeny licence od společnosti Microsoft, které má zadavatel již pořízené a které lze využít k realizaci poptávaného díla. Je součástí licenční výbavy KÚZK i External Connector pro MS SQL Server? Pokud ano, může ho uchazeč využít k řešení přístupu anonymních uživatelů a příspěvkových organizací?

Odpověď na dotaz 2

Microsoft má pro SQL server odlišný licenční model než pro Windows Server, ve kterém

External Connector nefiguruje. KÚZK bude pro realizaci této veřejné zakázky využívat licenční model založený na počtu jader.

3) Prosíme o upřesnění k bodu 20 a 21 v kapitole 1.3 a k bodu 14 a 15, v kapitole 2.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky. Disponuje zadavatel vhodnou počítačovou učebnou a bude ji moci uchazeč bezúplatně využít k zajištění školení dle těchto kapitol

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

1.3 a 2.4?

Odpověď na dotaz 3

Zadavatel disponuje počítačovou učebnou, která bude poskytnuta bezplatně vítěznému uchazeči ke školením požadovaným ZD.

K příloze č.1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky: Pro část IDM + IB:

4) Prosíme o upřesnění k bodu 39, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky. Předpokládá se replikace dat z RPP na vyžádání nebo o pravidelné replikaci?

V případě replikace na žádost, předpokládá se replikace o jakékoliv organizaci nebo se předpokládá výhradně replikace identit, které jsou zavedeny v IDM (tj. zřizované a zakládané, případně další organizace, které budou mít zavedeny externí identity v dodávaném IDM)?

Předpokládá se získávání dat z RPP prostřednictvím IB?

Odpověď na dotaz 4

Zadavatel požaduje replikaci číselníku agend a činností (činnostních rolí) z RPP do IDM. Zadavatel předpokládá obě možnosti replikace dat, jak automatickou, tak ručně spouštěnou replikaci dat.

Zadavatel v bodě 39. požaduje replikaci číselníku, RPP (registr práv a povinností) neobsahuje identity.

Architektura systémů je součástí nabídky uchazeče.

5) V bodě 44 a v bodě 118, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek na zabezpečení integrace stávajících informačních systémů (konektory na informační systémy), které jsou předmětem ochrany podle autorského zákona. Chápeme správně, že cena úprav na straně IS uvedených v tabulce 2 na straně 6, respektive v tabulce 3 na straně 14, bude řešena v rámci „koordinační úlohy zadavatele“ a není součástí nabídkové ceny díla? A že tudíž uchazeč do nabídkové ceny díla zahrne pouze náklady na vytvoření konektorů na straně nabízeného díla a náklady na technická jednání se stávajícími dodavateli, tak aby byl naplněn požadavek zadavatele v uvedených bodech 44 a 118: „Uchazeči si dohodnou podmínky úprav nutných pro implementaci identitních služeb a úprav potřebných pro komunikaci IS/AIS s ISZR prostřednictvím integračního bodu s dodavateli IS samostatně.“? Poznámka: obdobnou žádost o dodatečné informace k části „Portál úředníka“ vznášíme i v bodě 22.

Odpověď na dotaz 5

Upřesnění k bodu 44. Uchazeč do nabídkové ceny díla zahrne veškeré náklady na provedení plně funkční integrace dodávaného IS se všemi požadovanými IS a to včetně nezbytných úprav stávajících IS tak, aby splnil požadavky stanovené zadávací dokumentací. Konektory a upravené IS musí umožnit replikaci identit, organizačních struktur a funkčních míst, vytváření speciálních skupin, řízení práv, zástupy a potvrzení komunikace. Rozsah a způsob přenosu dat je součástí implementační dokumentace. Požadované konektory na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 2 Seznam IS, které budou napojeny na IDM.

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

6 / 12

Upřesnění k bodu 118. Uchazeč do nabídkové ceny díla zahrne veškeré náklady na provedení plně funkční integrace dodávaného IS se všemi požadovanými AIS a to včetně nezbytných uprav stávajících AIS tak, aby splnil stanovenou zadávací dokumentaci. Požadované AIS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 3 seznam konektorů AISů na ISZR součást dodávky.

6) V bodě 76, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek „Webový portál IDM umožní definovat workflow“. Prosíme zadavatele o upřesnění tohoto požadavku. Například ve smyslu: O jaké workflow se jedná? Kdo bude workflow definovat? Kdo bude workflow využívat a jak?

Odpověď na dotaz 6

Bod 76. je úzce svázán s bodem 77. Bod 77. Webový portál IDM umožní uživatelskou samoobsluhu – bude součástí webového klienta určeného uživatelům. Bude sloužit pro zajištění rutinních činností, např. k žádostem o oprávnění, změnám povolených údajů. Globální administrátor v systému vydefinuje procesy (workflow) uživatelské samoobsluhy, tj. pomocí workflow realizuje naplnění úkonů samoobsluhy, nastaví příslušná oprávnění, vydefinuje oprávněné uživatele a schvalovatele atd. Celý bod je uveden v zadávací dokumentaci.

7) V bodech 90.1, 90.2 a 90.3, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden popis požadavků replikace dat mezi personálním informačním systémem a IDM. Chápeme správně, že autoritativním zdrojem pro evidenci organizační struktury a funkčních míst bude personální informační systém? Nebo jím bude právě naopak IDM?

Odpověď na dotaz 7

Autoritativním zdrojem dat (jako je stromová organizační struktura, pracovní pozice/funkční místa a pracovníci) je personální informační systém MAP/PIS.

8) V bodě 91, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden popis replikace dat mezi IDM a JIP. Chápeme správně, že autoritativním zdrojem pro externí identity bude JIP? Nebo jím bude právě naopak IDM?

Odpověď na dotaz 8

Autoritativním zdrojem pro externí identity bude JIP.

9) Prosíme o upřesnění informací k bodu 93, v kapitole 1.4, v příloze č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky takto:

- a. Kolik AIS má zlínský kraj zaregistrováno pro spolupráci s ISZR a v jakých rolích jednotlivé AIS vystupují (AIS editační, AIS ostatní)?
- b. Co bude v logu komunikace AIS a ISZR vyhledáváno? Jedná se o vyhledávání dat (tj. o čem se komunikovalo), nebo informací o průběhu komunikace (informace o chybách, potvrzení úspěšného provedení operace, času komunikace, informace o uživateli apod.)?

Odpověď na dotaz 9

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

7 / 12

a - Prosíme o Požadované (zaregistrované) AISy jsou uvedeny v tabulce, viz „Tabulka 3 seznam konektorů AISů na ISZR součást dodávky v zadávací dokumentaci. V současnosti jediným editačním AISem je AIS pořadové číslo 5. Název AIS „45 T-WIST ENZZ“ od společnosti T-Mapy spol s.r.o.

b - upřesnění Log musí obsahovat informací o průběhu komunikace a vše co vyžaduje platná legislativa, zejména zákon č.111/2009 Sb., o základních registrech § 57. Vyhledávání bude probíhat přes všechny data v logu.

10) Prosíme o upřesnění informací k bodu 95 a to i s ohledem k bodu 101, v kapitole 1.4, v příloze č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky takto: Co všechno má být archivováno o průběhu komunikace s ISZR? Veškerá vyměněná data, informace o uživateli, který komunikaci inicioval, nebo technické informace o průběhu komunikace?

Odpověď na dotaz 10

Log musí obsahovat informací o průběhu komunikace a vše co požaduje platná legislativa, zejména zákon č.111/2009 Sb., o základních registrech § 57. Zadavatel předpokládá automatickou archivaci a odmazávání logů.

11) Prosíme o upřesnění informací k bodu 96, v kapitole 1.4, v příloze č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky takto: O který konkrétní produkt SysLog se jedná? V jakém formátu mají být logy exportovány?

Odpověď na dotaz 11

Zadavatel bude mít do konce roku 2012 k dispozici Kiwi Syslog Server v aktuální verzi.

12) V bodě 99, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek: „IB zabezpečí proces automatického opakovaného volání služby v případě kdy ISZR nedodá požadovaná data.“ Jak bude definováno, že ISZR nedodal požadovaná data? Lze požadavek chápat tak, že IB zopakuje dotaz, pokud ISZR neodpoví v definovaném časovém limitu? Kolikrát má být nezodpovězený dotaz opakován?

Odpověď na dotaz 12

Zadavatel předpokládá, že uchazeč navrhne řešení v případě kdy ISZR nedodá požadovaná data. Způsob komunikace AIS a ISZR je popsán v EGON rozhraní (službách).

13) V bodě 101, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek: „IB zajistí takovou správu technických certifikátů AISů vydaných ISZR) pro komunikaci s ISZR tak, aby bylo zajištěno logování komunikace v čitelné podobě“.

- a. Jak je prosím logování komunikace více AIS v čitelné podobě slučitelné s oddělením identit občanů mezi jednotlivými AIS?
- b. Bude využití certifikátů jednotlivých AIS pro čtení logů nějak spojeno s řízením přístupu uživatelů k jednotlivým AIS? Např. k logům komunikace vybraného AIS s ISZR bude mít přístup pouze uživatel s administrátorským přístupem k danému AIS?

Odpověď na dotaz 13

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

8 / 12

a- Log musí obsahovat informaci o průběhu komunikace a vše co požaduje platná legislativa, zejména zákon č.111/2009 Sb., o základních registrech § 57.

b Zadavatel předpokládá, že oprávnění požívat „uživatelsky přívětivou práci s logy, tj. v grafickém prostředí umožní vyhledávání, filtrování v datech logu“ (viz. bod 94) bude mít administrátor IB a jím vydefinování uživatelé.

14) V bodě 105, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek: „IB bude umožňovat zpracování pravidelných notifikací z ISZR. IB umožní aktualizaci uložených dat z ISZR v případě, že tato možnost bude legislativně přípustná.“ Jaká data z ISZR mají být prosím prostřednictvím IB ukládána a aktualizována?

Odpověď na dotaz 14

Všechna data (referenční údaje) obsažena v základních registrech, na která bude ISZR zasílat notifikace o změně.

15) Prosíme o upřesnění informací k bodu 111, v kapitole 1.4, v příloze č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky takto: Kdy a v jakém rozsahu zajistí zadavatel registraci „IB Prohlížečky ZR“ jako tzv. ostatního AIS, který bude mít možnost číst data ISZR?

Odpověď na dotaz 15

Zadavatel po implementaci a prohlášení dodavatele „o otestování AIS v testovacím prostředí ISZR“ zajistí zaevidování tohoto AIS od ISoISVS a následně požádá o vystavení potřebného certifikátu.

16) V bodě 114, v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek: „Zadavatel požaduje napojení AISů „EDA“ a „Myslivecké a rybářské průkazy“ od společnosti Yamaco, které neumí komunikovat s WS eGON rozhraní, ale má připraveno vlastní rozhraní“. Jakého typu je připravené rozhraní agendových systémů „EDA“ a „Myslivecké a rybářské průkazy“?

Odpověď na dotaz 16

Zadavatel nedisponuje přesnou specifikací komunikačního rozhraní. Uchazeči si dohodnou podmínky úprav nutných pro implementaci identitních služeb a úprav potřebných pro komunikaci IS/AIS s ISZR prostřednictvím integračního bodu s dodavateli IS samostatně.

K příloze č.1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky: Pro část PU:

17) Prosíme o upřesnění k bodům 16.1 a 16.2, v kapitole 2.5 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky. Jsou uvedené zpětné kompatibility požadované? Pokud ano, tak u kterých částí požadovaného řešení se zpětná kompatibilita požaduje (CMS, DMS, portál) a pro jaký typ rozhraní (grafické rozhraní, aplikační rozhraní, komunikační rozhraní)?

Odpověď na dotaz 17

Při použití standardů HTML 5 a CSS 3 je požadována zpětná kompatibilita minimálně ve vydefinovaných prohlížečích v bodech 23. a 24. „2 Předmět veřejné zakázky - část 2 veřejné zakázky: Portál úředníka“. Požadovaná kompatibilita je pro všechny části (CMS, DMS, portál) a všechny typy rozhraní (grafické, aplikační, komunikační).

Prosíme o upřesnění k bodu 32.3, v kapitole 2.5 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky. Chápeme správně, že zadavatel pod pojmem „konektivita na externí datové zdroje bez vývoje kódu“ rozumí řešení umožňující zobrazování informací z databázových tabulek?

Odpověď na dotaz

Zadavatel pod externími datovými zdroji rozumí databázové tabulky, OLEDB, ODBC, XML.

18) V bodě 33.1.4.6 a v bodě 33.3.1.4 v kapitole 2.5 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je požadován soubor ve formátu „.doc“ (pro přílohu u akce, respektive pro prezentační listinu). V bodě 37 a 37.5 v téže kapitole téže přílohy je pak požadován soubor ve formátu „DOCX“ (pro dokument ke stažení, respektive pro přehled podaných připomínek). Postačí, nabídne-li uchazeč ve všech částech Portálu úředníka možnost uživatelské volby z následujících podporovaných MS Word formátů „DOC, DOCX a RTF“ nebo je nutné v uvedených případech striktně dodržet a zajistit výhradně uvedené formáty?

Odpověď na dotaz 18

Zadavatel požaduje ve všech částech Portálu úředníka možnost uživatelské volby z následujících podporovaných MS Word formátů „DOC, DOCX a RTF“, je-li v bodech uvedeno „DOC“ nebo „DOCX“.

19) V bodě 49, v kapitole 2.5 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek na možnost vytváření virtuálních internetových serverů (subportálů) administrátory PÚ KUŽK. Prosíme o upřesnění požadovaného způsobu vytváření subportálů a účelu jejich tvorby. Má tím zadavatel například na mysli vytvoření izolovaného prostoru s vlastním správcem a jeho následné hostování příspěvkovým organizacím?

Odpověď na dotaz 19

Zadavatel subportál chápe jako oddělený datový (tématický) prostor, viz popis v zadávací dokumentaci. Subportál může být nabídnut příspěvkovým organizacím.

20) Prosíme o upřesnění k bodu 76, v kapitole 2.5 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky. Co je myšleno termínem „práce s mediálními soubory“? Má tím zadavatel na mysli ukládání, publikaci, přehrávání a mazání souborů?

V bodě 81, v kapitole 2.5 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky je uveden požadavek na zabezpečení integrace stávajících informačních systémů (konektory na informační systémy), které jsou předmětem ochrany podle autorského zákona. Chápeme správně, že cena úprav na straně IS uvedených v tabulce 6 na straně 27 bude řešena v rámci „koordinační úlohy zadavatele“ a není součástí nabídkové ceny díla? A že tudíž uchazeč do nabídkové ceny díla zahrne pouze náklady na vytvoření konektorů na straně nabízeného díla a náklady na technická jednání se stávajícími dodavateli, tak aby byl naplněn požadavek zadavatele v uvedeném bodě 81: „Uchazeči si dohodnou podmínky úprav nutných pro implementaci identitních služeb a úprav potřebných pro komunikaci IS/AIS s ISZR prostřednictvím integračního bodu s dodavateli IS samostatně.“?

Odpověď na dotaz 20

Zadavatel pod pojmem „ukládání a práci s mediálními soubory typu obrázky, fotografie, streamované audio a video soubory“ chápe ukládání, editaci, publikaci, přehrávání a odstranění.

PROJEKT JE SPOLUFINANCOVÁN Z PROSTŘEDKŮ EVROPSKÉ UNIE, EVROPSKÉHO FONDU PRO
REGIONÁLNÍ ROZVOJ

10 / 12

Upřesnění k bodu 81. Uchazeč do nabídkové ceny díla zahrne veškeré náklady na provedení plně funkční integrace dodávaného IS se všemi požadovanými IS a to včetně nezbytných úprav stávajících IS tak, aby splnil požadavky stanovené zadávací dokumentací. Požadované konektory na IS jsou uvedeny v tabulce, viz Tabulka 6 seznam konektorů AISů na ISZR součást dodávky.

Dotazy uchazeče 5

1) K bodu 5 Zadávací dokumentace – požadavky na strukturu sestavení nabídky. Na straně 6 Zadávací dokumentace je v bodě 2 Podrobný obsah nabídky uvedeno, že podrobný obsah nabídky bude obsahovat uvedení čísel jednotlivých stran, na nichž bude uvedena osoba zodpovědná za zpracování nabídky včetně kontaktních údajů. Znamená to, že osoba zodpovědná za zpracování nabídky bude uvedena jen za obsahem nabídky nebo má být uvedena na každém jednotlivém listu nabídky, např. v záhlaví?

Odpověď na dotaz 1

Osobu zodpovědnou za zpracování nabídky včetně kontaktních údajů (jméno, příjmení, e-mail, telefon) je dostačující uvést pouze jednou, např. bezprostředně za obsahem nabídky.

2) K přílohám 2 a 3 Zadávací dokumentace – návrhy smluv jednotlivých částí. Uchazeč žádá zadavatele o zaslání Obchodních podmínek – Návrhu smluv v editovatelném formátu (ideálně DOC, DOCX) pro jednodušší práci s dokumentem, především při doplnění zadavatelem požadovaných údajů.

Odpověď na dotaz 2

Dodavatel je oprávněn v souladu s § 48 odst. 2 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách podat písemnou žádost o poskytnutí zadávací dokumentace (její části). Žádost lze zaslat v listinné formě na kontaktní adresu zadavatele uvedenou v bodu 2 Zadávací dokumentace k veřejné zakázce nebo elektronicky na emailovou adresu verejne.zakazky@kr-zlinsky.cz. Zadavatel předá či odešle zadávací dokumentaci (její část) v otevřeném řízení do 3 pracovních dnů ode dne doručení písemné žádosti dodavatele.

3) Ke kvalifikační dokumentaci. Na straně 6 kvalifikační dokumentace dole požaduje zadavatel pro splnění technických kvalifikačních předpokladů seznam 3 dodávek, jejichž obsahem byla realizace interního portálu. Rozumí prosím zadavatel pojmem „interní portál“ intranet, neboli webovou aplikaci určenou pro sdílení vnitřních informací?

Odpověď na dotaz 3

Zadavatel pod pojmem „interní portál“ rozumí webovou aplikaci určenou ke sdílení informací v rámci organizace.

4) K příloze č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky. Na straně 3 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky, respektive na straně 18 téže přílohy, jsou uvedeny licence od společnosti Microsoft, které má zadavatel již pořízené a které lze využít k realizaci popínaného díla. Zadavatel však explicitně vyjmenovává pouze licence pro interní identity. Na straně 9 téže přílohy (bod 71.2) však zadavatel předpokládá vytvoření dvou AD – pro interní a externí identity. Pokrývají zadavatelem pořízené licence tyto předpokládané potřeby AD pro nejen interní, ale i externí identity?

Odpověď na dotaz 4

Zadavatel nedisponuje licencemi pro externí identity.

Zadavatel v zadávací dokumentaci uvedl pouze licence, které má prokazatelně k dispozici pro realizaci této veřejné zakázky. Pokud jsou pro legální užívání navrhovaného řešení potřebné jakékoli jiné licence, je uchazeč povinen je zahrnout do nabídkové ceny. „Součástí dodávky nejsou licence OS Windows 2008 R2, které má zadavatel již pořízeny v rámci zakoupené edice Datacenter ani licence MS SQL 2012 Standard a CAL licence pro interní identity. Tyto licence má již zadavatel pořízeny v rámci platné smlouvy Enterprise Agreement.“

5) V bodech 44 a 118 v kapitole 1.4 přílohy č. 1 Zadávací dokumentace – Vymezení předmětu veřejné zakázky a v bodě 81 kapitole 2.5 téže přílohy je uveden požadavek na zabezpečení integrace stávajících informačních systémů (konektory na informační systémy), které jsou předmětem ochrany podle autorského zákona. K těmto bodům Zadavatel poskytl dodatečné informace k zadávacím podmínkám č. 3, v nichž uvádí:

- a. Součástí dodávky v rámci plnění veřejné zakázky je zadavatelem požadováno provedení plně funkční integrace dodávaných IS se všemi požadovanými IS/AIS, a to včetně nezbytných úprav stávajících IS/AIS.
- b. Zadavatel požaduje, aby uchazeč do nabídkové ceny zahrnul veškeré náklady na řádné plnění díla, včetně nákladů na provedení plně funkčních integrací dodávaných IS se všemi požadovanými IS, a to včetně nezbytných úprav stávajících IS tak, aby splnil požadavky stanovené zadávací dokumentací.

Dotaz 1 k bodu 5): Předpokládáme správně, že zodpovědnost za funkčnost a provoz všech částí dotčených IS/AIS ponесou i nadále jejich stávající dodavatelé?

Dotaz 2 k bodu 5): Předpokládáme správně, že servis a technická podpora všech částí dotčených IS/AIS bude řešena bilaterálním vztahem zadavatele a dodavatele dotčeného IS/AIS?

Odpověď na dotaz 1 k bodu 5

Vítězný uchazeč zodpovídá za řádné dodání díla včetně funkčních integrací.

Po předání a převzetí řádně dokončeného díla bez vad a nedodělků budou stávající dodavatelé IS/AIS zodpovídat za funkčnost upravených částí jejich IS/AIS.

Odpověď na dotaz 2 k bodu 5

Servisní a technická podpora dotčených částí IS/AIS bude řešena vztahem zadavatele a dodavatele dotčeného IS/AIS.



Ing. David Neulinger

Odbor investic

Krajský úřad Zlínského kraje
třída Tomáše Bati 21, 761 90 Zlín

tel.: +420 577 043 874

<http://www.kr-zlinsky.cz>



Zlínský kraj
krajský úřad

Ověřovací doložka autorizované konverze do dokumentu obsaženého v datové zprávě

Ověřuji pod pořadovým číslem **40706262-117595-**, že tento dokument, který vznikl převedením vstupu v listinné podobě **121108123743**

do podoby elektronické, skládající se z **12** listu(ů), se doslovně shoduje s obsahem vstupu.

Zajišťovací **bez zajišťovacího prvku**
prvek:

Ověřující osoba: **Pavel Dlabaja**

Vystavil: **Zlínský kraj**

Ve Zlíně dne 8.11.2012